

ගු:භවානාපලිස්දුවා වාසි භාභනා ගු:පොස්ගුස්

ଖန୍ମଊେହାଞ୍ଚିନ୍ୟାର୍ଦ୍ଧାର ଛାଞ୍ଜମ୍ଭୁରମ୍ପିନିହାରଟିନ୍ଦ୍ର

Information Technology Department



<mark>ແຍງິຍຂໍເຊງິອ ລ໊ອເງ</mark>ອິງຊາສ່ສສູອືສິ Telegram ເລາສູອງອຸດສູງອຸສິຍສິສາາ Windows

> កាលបរិច្ឆេទ÷ ១២ កក្កដា ២០១៦ ឯកសារជំនាន់ទី ១

ការិយាល័យគោលនយោបាយនិងសុវត្ថិភាពបច្ចេកវិទ្យាព័ត៌មាននិងគមនាគមន៍ និងនវានុវត្តន៍

### ຍາສື່ສາ

លេចក្តីផ្តើម	1
ក.របៀបដំឡើងកម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window	1
ខ.របៀបបង្កើតគណនី (ចុះឈ្មោះ) ប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window	3
គ.របៀបប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window	6
គ.១.ការផ្ញើសារ (Chat)	6
គ. ២. ការផ្ញើសារជាក្រុម	8
គ. ៣. បញ្ចីទំនាក់ទំនង (Contacts)	11
គ. ៥. របៀបលុបឈ្មោះទំនាក់ទំនងចេញពីបញ្ចីទំនាក់ទំនងក្នុង Telegram	13
គ. ៦. របៀបស្វែងរកឈ្មោះទំនាក់ទំនង និងខ្លឹមសារក្នុង Telegram	14
ឃ. របៀបលុបកម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window	15

# សេទភ្តីឆ្នើំម

កម្មវិធី Telegram គឺជាកម្មវិធីមួយប្រើប្រាស់សម្រាប់ផ្ញើសារអេឡិចត្រូនិក រូបភាព សម្លេង វីដេអូ ជាដើម ប្រកបដោយភាព រហ័សទាន់ចិត្ត សុវត្ថិភាពងាយស្រួលប្រើប្រាស់ និងមិនមានគិតថ្លៃ។ លោកអ្នក អាចប្រើប្រាស់កម្មវិធីនេះបាននៅលើ គេហទំព័រ (Web-version) ម៉ាស៊ីនកុំព្យូទ័រ(PC, Mac and Linux) ទូវស័ព្ទដៃ(Android, iOS and Window phone) និងខុបករណ៍ឆ្កាតវៃផ្ស ងៗ(iPad, Tablet ជាដើម)។

លក្ខណៈពិសេសរបស់កម្មវិធីTelegram គឺអាចផ្ញើឯកសារបានគ្រប់ប្រភេទ (ឯកសារការិយាល័យគ្រប់ប្រភេទ - Word, Excel, PowerPoint, PDF ឯកសារកំសាន្តផ្សេង - វីដេអូ, ចម្រៀង និងឯកសារផ្សេងទៀត) ក្នុងទំហំធំគីរហ្វតដល់ ១,៥ ជីកា បៃ (1.5 GB) ក្នុង ១ឯកសារ និងមានល្បឿនលឿនប្រៀបធៀបទៅនឹងកម្មវិធីផ្សេងៗទៀត ហើយឯកសារទាំងនោះបានរក្សា ទុកនៅក្នុងបច្ចេកវិទ្យាពពកផងដែរ (Cloud Technology)។

កម្មវិធី Telegram ប្រកាសដាក់ឱ្យប្រើប្រាស់ចាប់ពីថ្ងៃទី១៤ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៣ ដែលមានទីស្នាក់ការកណ្តាលនៅ រដ្ឋ ធានីប៊ែរឡាំង ប្រទេសអាឡីម៉ង់។ កម្មវិធីនេះមិនអាចប្រើប្រាស់ដើម្បីសន្ននាជាសម្លេងផ្ទាល់ (Call) ដ្ងួចកម្មវិធី Skype ឬ Facebook Messenger នោះទេ គឺវាអាចត្រឹមតែបញ្ជូនសម្លេងទៅវិញទៅមកតែប៉ុណ្ណោះ។

## ສ.ແຍງ່ຍຂໍເຊຼົອສຮູອື່ສຶ Telegram ເລາສູອງຮູດໍລູງຮູສິຍສິສາ Window

ផ្តើមចេញពីផ្ទាំងដំប្លុង (Home screen) នៅក្នុង PC របស់លោកអ្នកស្រដៀងនឹងរូបខាងក្រោម។



<u>ជំហានទីទ</u>÷ ចូលកម្មវិធី Web Browser (Chrome, Fire Fox, Microsoft Edge...) បន្ទាប់មកវាយអាសយដ្ឋាន គេ ហទំព័រ <u>https://desktop.telegram.org/</u> ដើម្បីទាញកម្មវិធី Telegram មកដំឡើង

<u>ជិហានទី២</u>÷ ចុចប៊្លូតុង <sup>្រា</sup> Get Telegram for Windows</mark> ដូចរូបខាងក្រោមបានបង្ហាញ (ចំណុច 2.1) បន្ទាប់ពីបានទាញយក កម្មវិធីរួចរាល់ហើយសូមចុច (Double Click) លើ file នោះ ឬក៍អាចធ្វើតាមការបង្ហាញដូចខាងក្រោម (ចំណុច 2.2)



<u>ជិហានទី៣</u>÷ បន្ទាប់មកវានិងចេញផ្ទាំងឱ្យយើងធ្វើការដំឡើងតាមដំណាក់កាលដូចក្នុងរូបខាងក្រោម

- ស្ងមជ្រើសរើសភាសា (English) បន្ទាប់មកចុចប៊្ងិតុង "OK"
- ចុចប៊្វូតុង "Next" ដើម្បីបន្ត



- រក្សាទីតាំងសម្រាប់ដំឡើងកម្មវិធី Telegram នៅដដែល រួចចុចប៊្លុតុង Next
- ចុចប៊្ចុតុង "Next" ចំនួនពីរដេងទៀតដើម្បីបន្ត



· ចុងក្រោយចុចប៊្លូតុង "Finish" ដើម្បីបញ្ចប់ការដំឡើង និងចាប់ផ្តើមដំណើរការកម្មវិធី



បន្ទាប់មកលោកអ្នកនឹងឃើញសញ្ញាវឌ្ឍនភាពនៃការដំឡើងកម្មវិធី Telegram រហ្វូតដល់ចប់។ ចុងបញ្ចប់លោកអ្នក អាចរកមើលរូបសញ្ញា (Icon) កម្មវិធី Telegram នៅលើអេក្រង់កុំព្យូទ័ររបស់លោកអ្នក ឬនៅក្នុង Start Menu។

### ខ.រមេរ៉ូមមេខ្លើតគណន៍ (ចុះឈ្មោះ) ម្រើត្រាស់កម្មទីធី Telegram នៅភូទម្រព័ន្ធរួមតិមត្តិការ Window

<u>ជិហានទីទ</u> ÷ សូមបើកដំណើរការកម្មវិធី Telegram នៅក្នុងកុំព្យូទ័ររបស់អ្នក (PC or Laptop use Window) <u>ជិហានទី២</u>÷ ចុចនៅលើពាក្យ Start Messaging



### <u>ជិហានទី៣</u>÷

ទី១. ជ្រើសរើស Country (ឈ្មោះប្រទេស) ជា Cambodia ទី២. បញ្ចូលលេខទ្ធរស័ព្ទដៃផ្ទាល់ខ្លួនរបស់លោកអ្នកដែលកំពុងប្រើប្រាស់ ទី៣. ចុច Next



បន្ទាប់ពីចុច Next លោកអ្នកនឹងឃើញសារមួយស្ទរបញ្ជាក់ថាលេខទូរស័ព្ទបញ្ចូលខាងលើត្រឹមត្រូវឬ រួចចុចប៊្លូតុង "OK"។ ទូរស័ព្ទដៃរបស់លោកអ្នកនឹងទទួលបានសារមួយផ្ញើចូលមកដោយមានលេខក្លដសម្ងាត់ក្នុងនោះ។

<u>ជិហានទី៤</u>÷ វាយបញ្ចូលលេខក្លុដដែលទទួលបានពីសារក្នុងទូរស័ព្ទដៃ រួចចុច Next

	<ul> <li>Settings</li> </ul>	About	[	- ×
	<			
		+85569		
	We have code to y	sent you a mess /our phone. Plea	age with activa se enter it bel	tion ow.
4.1		→ Your cod	e	
	Telegra	am will dial your	number in 1:5	4
.2	<b>→</b>	NEXT		

<u>ជិហានទី៥</u>÷ បំពេញព័តិមានរបស់អ្នក

ទី១. ចុះឈ្មោះរបស់អ្នក ( នាមត្រក្ចូល និងនាមខ្លួន) និងដាក់រូបថត

ទី២.បន្ទាប់ពីបញ្ចូលឈ្មោះនិងដាក់រូបថតរួចរាល់ ចុចប៊្លូតុង "SIGN UP" ដូចរូបខាងក្រោម ដើម្បីបន្ត



បន្ទាប់មកលោកអ្នកនឹងឃើញផ្ទាំងមួយដូចខាងក្រោម ដែលបង្ហាញថាអាចចាប់ផ្តើមប្រើប្រាស់ Telegram បានហើយ។



<u>Telegram លើកុំព្យូទ័រ</u>

# ឝ.មេរៀមឡើត្រាស់គម្ភទីឌី Telegram នៅភ្លុខម្រព័ន្ធប្រតិបត្តិសាវ Window

#### ត.១.<u>ការផ្ញើសារ (Chat)</u>

ផ្តើមចេញពីផ្ទាំងខាងក្រោម ដែលជាផ្ទាំងផ្ញើសារ (Chat) ÷



9. បញ្ជាក់ថាយើងកំពុងស្ថិតនៅលើផ្ទៃផ្ញើសារ (Chat)

២.ជាធម្មតាប្រសិនបើលេខទូរស័ព្ទរបស់អ្នកធ្លាប់បានប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram នៅលើទូរស័ព្ទដៃ នោះនៅក្នុងបញ្ចី ឈ្មោះទំនាក់ទំនងនឹងចេញមកដោយស្វ័យប្រវត្តិ។ ករណីយើងចង់បន្ថែមឈ្មោះទំនាក់ទំនងថ្មីដែលមិនមាននៅក្នុងបញ្ចី ស្ងម ចុចលើអក្សរ "New contact" ផ្ទាំងមួយនឹងបង្ហាញដូចខាងក្រោម÷



- បញ្ចូលតោត្តនាម និងនាមខ្លួន (Last Name និង First Name)
- បញ្ចុំលលេខទូរស័ព្ទ រួចចុច Create
- នៅក្នុងផ្ទៃ Contacts នឹងបង្ហាញឈ្មោះ Contacts សម្រាប់ទំនាក់ទំនងទាំងឡាយណាដែលអ្នកបានបន្ថែមច្ចូល Telegram របស់លោកអ្នក។

### ដើម្បីផ្ញើសារយើងអនុវត្តតាមជំហានខាងក្រោម÷

**ទី១.** ជ្រើសរើសឈ្មោះណាមួយចេញពីបញ្ចីដើម្បីផ្ញើសារទៅកាន់ (ផ្ទាំងមួយបង្ហាញដ្ទូចខាងក្រោម)



ទី២.វាយបញ្ចូលសារជាអក្សរដែលលោកអ្នកចង់ផ្ញើ រួចចុច Enter Key

- លោកអ្នកអាចផ្ញើសារជាសម្លេង ដោយគ្រាន់តែយកដៃចុចឱ្យជាប់នៅលើរូប 🌷 រួចនិយាយពាក្យពេចន៍ ដែលលោកអ្នកចង់ផ្ញើ បន្ទាប់មកព្រលែងដៃពីលើរូបខាងដើមវិញ ជាការស្រេច

-លោកអ្នកអាចផ្ញើជារូបភាព ចម្រៀង វីដេអូ ឯកសារផ្សេងៗទៀតជាច្រើនតាមរយៈចុចលើរូប 🧰 (ដូចរូប

ខាងក្រោម)

![](_page_9_Picture_3.jpeg)

១.ចុចលើ 🧰 Photo	ដើម្បីជ្រើសរើសរូបភាព ឬថតរូបភាពដើម្បីផ្ញើចេញ
២.ចុចលើ 🖉 File	ដើម្បីជ្រើសរើសឯកសារ (File) ផ្សេងៗ ផ្ញើចេញ

### គ. ២.<u>ការផ្ញើសារជាក្រុម</u>

យើងអាចបង្កើតជាក្រុម ដែលអាចមើល និងស្តាប់សារដែលផ្ញើក្នុងក្រុមនោះបានទាំងអស់គ្នា។ ផ្តើមចេញពីការចុចលើ រូប 🔟 លោកអ្នកអាចនឹងបង្កើតក្រុមបាន ដូចរូបខាងក្រោម÷

Settings Contacts About		_ □	×
₽ Search	last seen 1 s ago	Q	>
You: hi     You: hi			
	June 22		
	hi	9:28 AM	× .
	Write a message		ļ,

**ទី១.**ចុចលើ "New Group" បន្ទាប់មកចុចលើ "NEXT" ដើម្បីបន្ត (ដូចរូបខាងក្រោម)÷

![](_page_10_Picture_2.jpeg)

**ទី២.** បំពេញព័តិមានសម្រាប់ក្រុម

-បញ្ចូលឈ្មោះក្រុម - ដាក់រូបថតឱ្យក្រុម

#### -ចុចប៊្វិតុង Next

![](_page_11_Figure_1.jpeg)

**ទី៣.** ជ្រើសរើសឈ្មោះទំនាក់ទំនងនានាច្ងូលទៅក្នុងក្រុម

![](_page_11_Picture_3.jpeg)

ទី៤.ចុចប៊្ចិតុង CREATE ជាការស្រេច និងបន្ទាប់មកលោកអ្នកអាចផ្ញើសារបានដូចការផ្ញើសារក្នុងចំណុច គ១

#### គ. ៣.<u>បញ្ចីទំនាក់ទំនង (Contacts)</u>

ប្រសិនបើលោកអ្នកកំពុងប្រើលេខទូរស័ព្ទរបស់អ្នកជាលើកដំប្លុងនៅក្នុងកម្មវិធី Telegram លោកអ្នកនឹងមិនទាន់មាន ទំនាក់ទំនងផ្ញើសារទៅវិញទៅមកជាមួយនរណាម្នាក់ឡើយ។ លោកអ្នកអាចច្ចូលទៅក្នុងបញ្ជីឈ្មោះទំនាក់ទំនង (Contacts) ដើម្បី មើលថាតើមានលេខទូរស័ព្ទណាខ្លះដែលបាននិងកំពុងប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram ដូចជាលោកអ្នកដែរ ដើម្បីអាចផ្ញើសារបាន ភ្លាមៗ (ដូចរូបខាងក្រោម)។

1 Settine Contacts About	Contacts X	×
₽ Search	₽ Search	< م
You: hi	L+ New contact ← 3	
2~>	last seen 54 minutes ago last seen 13 minutes ago	bi 9:28 AM 🖌
		🙂 🌵

- ១.ចុចលើ Contacts ដើម្បីចូលទៅក្នុងបញ្ចីឈ្មោះទំនាក់ទំនង
- ២.បញ្ចីឈ្មោះទំនាក់ទំនងទាំងអស់ដែលអាចប្រើប្រាស់ Telegram ផ្ញើសារបាន
- ៣.ចុចលើ "New Contact" ដើម្បីផ្ញើសារទៅកាន់ទ្ធូរស័ព្ទដៃរបស់អ្នកដែលមិនទាន់មានប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram

#### គ. ៤. <u>ការប្រើប្រាស់ Setting</u>

ចំណុចនេះ យើងនឹងប្រាប់ពីរបៀបប្រើប្រាស់ Setting របស់ Telegram ដោយយើងអាចធ្វើការផ្លាស់ប្តូរឈ្មោះ ផ្លាស់ ប្តូររូបថត និងការដាក់ Username (@username)។

1. ប៉ីប៊ setting

Search       Image: Search searc	Settings Contacts Abou		
You: hi	,O Search	last seen 10 minutes ago	( م
June 22	0 d	9:28 AM	
June 22			1
			nume 22

- 2. ចុច "Set Profile Photo" ដើម្បីដាក់ ឬប្តូររូបថត
- 3. ចុចលើឈ្មោះដើម្បីដាក់ ឬប្តូរឈ្មោះ
- 4. ចុំច "Choose username" ដើម្បីដាក់ ឬប្តូរ Username(@username)

![](_page_13_Picture_7.jpeg)

### គ. ៥.<u>របៀបលុបឈ្មោះទំនាក់ទំនងចេញពីបញ្ចីទំនាក់ទំនងក្នុង Telegram</u>

ផ្តើមចេញពីការចូលទៅកាន់ឈ្មោះទំនាក់ទំនងណាមួយ (Choose One Contact) បន្ទាប់មកអនុវត្តដូចតទៅ÷

![](_page_14_Picture_2.jpeg)

**ទី២.** ចុចលើប៊្លូតុង Delete

![](_page_14_Picture_4.jpeg)

គ. ៦.<u>របៀបស្វែងរកឈ្មោះទំនាក់ទំនង និងខ្លិ៍មសារក្នុង Telegram</u> លោកអ្នកអាចវាយឈ្មោះ ឬខ្លិ៍មសារនៃសារនៅក្នុងប្រអប់ស្វែងរក 🧟 search 🔟 នោះលទ្ធផលនៃការស្វែងរក និ៍ងបង្ហាញឡើង។

![](_page_15_Picture_1.jpeg)

## យ. «មៀមលុមភម្ភទីឌី Telegram នៅភ្លុទម្រព័ន្ធម្រតិមត្តិភារ Window

- ១. សូមចូលទៅកាន់ Control Panel (Start -> ស្វែងរក Control Panel)
- ២. សូមធ្វើការចុចលើ Programs and Features

![](_page_16_Picture_3.jpeg)

៣. លោកអ្នកនឹងអាចត្រូវធ្វើការម្ងូរចុះឡើង ដើម្បីស្វែងរកកម្មវិធី បន្ទាប់ពីបានរកឃើញហើយ ស្ងូមចុចទៅលើវា ៤. ស្ងូមចុចទៅលើពាក្យ Uninstall ជាការស្រេច

ō	Programs and Features		- 0	
÷	> · 🛧 🖬 « All Contr	ol Panel Items > Programs and Features	✓ ♂ Search Programs and Feature	ires 🔎
	Control Panel Home	Uninstall or change a program		
	View installed updates	To uninstall a program, select it from the list and	then click Uninstall, Change, or Repair.	
0	Turn Windows features on or			
ľ	off	Organize 🔻 Uninstall		- ?
		Name	Publisher	Install <sub>1</sub>
		Skype Click to Call	Microsoft Corporation	5/30/2
		S Skype™ 7.24	Skype Technologies S.A.	6/7/20
		🕵 Sony Mobile Update Engine	Sony Mobile Communications I	3/23/2
		🐻 Sony PC Companion 2.10.303	Sony	12/18/
		SourceTree	Atlassian	5/26/2
		Sublime Text 2.0.2		11/12/
		🕖 Synaptics Pointing Device Driver	Synaptics Incorporated	3/23/2
		System Requirements Lab for Intel	Husdawg, LLC	7/11/2
		TeamViewer 9	TeamViewer	5/26/2
		Telegram Desktop version 0.9.51	Telegram Messenger LLP	6/20/2
		Ver TortoiseHg 2.10.1 (x64)	Steve Borho and others	12/24/
		💷 Ubuntu	Ubuntu	3/23/2
		🚭 Unity	Unity Technologies ApS	5/25/2
		📧 Unity Web Player	Unity Technologies ApS	5/25/2
		Visual Paradium for UML 10.0	Visual Paradium International Ltd.	4/2/20 ¥
		Telegram Messenger LLP Product ver Help	sion: 0.9.51 link: https://tdesktop.com	